

こうほう



# こなん

にほんご ばん  
やさしい 日本語 版

ねん  
2021年

がっこう  
7月号



こんげつ ひょうし せいか おこな  
今月の表紙 聖火リレーが行われました！

こなんし  
湖南省 ホームページ も みて ください  
<https://www.city.shiga-konan.lg.jp/>



## 7月の新型コロナウイルスワクチン接種券 発送 スケジュール について

接種をしたい人は、市からおくられてきた接種券(クーポン券)を見て接種予約(インターネットによるWEB予約またはコールセンターへの電話による予約)を行い、それぞれの場所で接種を受けてください。

### 【7月の接種券(クーポン券)をおくる日(予定)】

(50さいから54さいの人) 7月7日におくる予定です。

(12さいから18さいの人) 7月14日におくる予定です。

(45さいから49さいの人) 7月21日におくる予定です。

(40さいから44さいの人) 7月28日におくる予定です。

※16さいよりしたの人は、親の同意が必要です。

### 【接種をうけるために】

1. 湖南省からおくられた接種券(クーポン券)をもとに、スマートフォン・パソコン・電話で予約をしてください。

※接種券(クーポン券)が届くまでは予約できません。

2. 接種券(クーポン券)と一緒に入っているチラシを読んで、先に家で予診票を書いてください。

3. 予約した時間に、予約した接種場所で接種を受けてください。

※必要なものは接種券・予診票・身分証明書の3つです。

### 【接種場所】

●個別接種 生田病院、ほしやま内科医院、石部診療所、甲西中央クリニック

こうせい駅前診療所、夏見診療所

●集団接種 市民学習交流センター(サンヒルズ甲西)

と あ こなん しんがた せつしゆ  
問い合わせ： 湖南省新型コロナウイルスワクチン接種コールセンター

TEL： 0570-550-475 (9：00 から 18:00)

でんわ  
※電話 が つながらない ときは

TEL:0748-76-4770 (へいじつ の 9：00 から 18:00) FAX： 0748-72-1481

れいわ ねん がつ しょうがく ねんせい ちゅうがく ねんせい いりょうひじよせい はじ  
令和3年9月 から 小学1年生～中学3年生 に 医療費助成 を 始めます

じよせいないう  
●助成内容

けんこうほけん つか いりょう かんじゃふたんぶん  
健康保険 が 使える 医療 の 患者負担分(3

わり じよせい  
割) を 助成 します。

ほけん つか けんこうしんだん よぼうせつしゆ  
※保険 が 使えないもの(健康診断、予防接種、

にゅういん とき しょくじだい など) は助成 の

たいしょうがい  
対象外 です。

はじ じき  
●始める 時期

れいわ ねん がつ しんりょうぶん  
令和3年9月 診療分 から

しんせい  
●申請 の しかた

がっ はじ たいしょう こ  
7月 の 始め に 対象 の 子ども の

ほごしゃ しんせいしょ おく がっ にち きん  
保護者に、申請書 を 送ります。8月13日(金

ようび しんせいしょ きにゆう こ  
曜日) までに 申請書 を 記入し、子どもの

けんこうほけんしょう うつ いっしょ しやくしょ  
健康保険証 の 写し と 一緒に 市役所 へ

おく  
送って ください。

じゆきゆうけん  
●受給券 について

しんせいしょ しやくしょ おく ひと がっ じゆきゆうけん おく  
申請書 を 市役所 に 送った 人 には、8月 に 受給券 を 送ります。

じゆきゆうけん みほん  
受給券 見本

滋賀県内のみ有効			
㊦ 福祉医療費受給券(小中学生)			
福祉番号	40259103	受給者番号	*****
受給者	居住地	520-**** 湖南省*****	
	氏名	湖南 花子	女
	生年月日	*年**月**日	
有効期間	令和3年9月1日から 令和*年3月31日まで		
発行機関及び印	湖南省長 (印)		
交付年月日	令和3年9月1日		
自己負担金	無		

と あ ほけんねんきんか ひがしちようしゃ  
問い合わせ： 保険年金課〔東庁舎〕

TEL： 0748-71-2324 FAX： 0748-72-2460

福祉医療受給券 を 持っている 人 たち へ

福祉医療費受給券を持っていると、病院などでかかるお金の一部または全部を市役所が払います。

※最近引っ越しした人などで、受給資格に当てはまる人は問い合わせてください。

■更新・新規 交付 手続き

今、対象になっている人で、引き続き資格に当てはまる人には、7月はじめに申請書を送ります。必要書類と一緒に保険年金課へ出してください。

<受給資格>

本人、配偶者、福祉医療での扶養義務者には、それぞれ所得制限があります。

区分	助成を受けられる人
<p>福</p> <p>重度心身障害者(児)</p>	<p>身体障害者手帳(1級から3級)を持つ人</p>
<p>福</p> <p>重度心身障害老人</p>	<p>療育手帳を持つ人</p> <p>特別児童扶養手当1級の支給対象児童</p>
<p>福</p> <p>母子家庭・父子家庭</p>	<p>18歳より下の児童を扶養しているひとり親とその子</p>
<p>老</p> <p>65歳から74歳老人</p>	<p>本人とその配偶者、扶養義務者の全てが市県民税非課税の人</p>
<p>福</p> <p>ひとり暮らし寡婦</p>	<p>母子家庭で児童を扶養していた人で、ひとり</p>
<p>福</p> <p>ひとり暮らし高齢寡婦</p>	<p>暮らしの状態が1年より多く続いており、今後その状態が続くと見込まれる人</p>
<p>精</p> <p>精神障害者(児)</p>	<p>精神障害者保健福祉手帳1級から3級を持つ人</p>
<p>精老</p> <p>精神障害老人</p>	<p>で、自立支援医療(精神通院医療)の支給認定を受けている人</p>

と あ ほけんねんきんか ひがしちょうしゃ  
問い合わせ：保険年金課〔東庁舎〕

TEL : 0748-71-2324 FAX : 0748-72-2460

が つ にち から は 新しい 国民健康保険 被保険者証 (保険証) で

じゆしん  
受診 してください

ほけんしょう  
保険証 イメージ図

滋賀県国民健康保険 有効期限 令和4年7月31日  
被保険者証兼高齢受給者証 発効期日 令和3年8月1日

記号番号 滋湖 123456789(枝番)01  
氏名 湖南 太郎  
生年月日 昭和22年1月1日 性別 男  
適用開始年月日 平成20年4月1日 負担割合 X割  
交付年月日 令和3年8月1日  
世帯主氏名 湖南 太郎  
住所 滋賀県湖南市中央一丁目1番地  
被保険者番号 250100  
交付者名 湖南市

※70歳 から 74歳 の人は 被保険者証 兼

高齢受給者証 です。

いま こくみんけんこう ほけん ひ ほけんしゃしょう ほけんしょう  
今の 国民健康保険 被保険者証 (保険証) と  
こうれいじゆきゆうしゃしょう が つ にち つか  
高齢受給者証 は、7月31日 で 使えなくなりま  
す。

あたら ほけんしょう かんいかきとめ ゆうびん が つ お  
新しい 保険証 は 簡易書留 郵便 で、7月 終わ  
り までに 国民健康保険 に 入っている 人の

ぶん を まとめて せたいぬし ゆうびん おく  
分 を まとめて 世帯主 あて に 郵便 で 送ります。

かんいかきとめ う と ひつよう る す ゆうびんきょく ふざい  
簡易書留 は 受け取り の とき、 はんこ が 必要 です。留守 など で、郵便局 から 不在  
つうち う と か しじ うご  
通知 を 受け取った ときは、書いて ある 指示 の とおりに 動いて ください。

ほけんしょう とど なまえ せいべつ せいねんがっぴ まちが かなら かくにん  
保険証 が 届いたら 名前、性別、生年月日 など に 間違い が ない か 必ず 確認 して く  
ださい。

こくみんけんこうほけんぜい はら ひと  
■国民健康保険税 が ずっと 払えていない 人へ

とくべつ りゆう こくみんけんこうほけんぜい はら ひと のうふそうだん たんきひ  
特別な 理由 も なく、国民健康保険税 を ずっと 払っていない 人は、納付相談 と 短期被  
ほけんしゃしょう ゆうこうきかん みじか ほけんしょう こうしん ひつよう べつ こうしん てつづ あんない おく  
保険者証(有効期間 の 短い 保険証)の 更新 が 必要 です。別 で 更新 手続き の 案内 を 送  
るので、市役所 で 手続き を してください。

てつづ わす  
■手続き を お忘れ なく

こくみんけんこうほけん はい め てつづ ひつよう ひと てつづ  
国民健康保険 に 入ったり 抜けたり する などの 手続き が 必要 な 人は、手続き の やり

かた まえ ほけんねんきんか き  
方 について 前もって 保険年金課 に 聞いて ください。

はい とどけで おく こくみんけんこうほけんぜい はら ひと とどけで  
入る 届出 が 遅れる と 国民健康保険税 を さかのぼって 払う こと になります。また、届出

ひ まで に 支払った 医療費 は、いったん 自分 で全部 支払う こと になります (場合 に よっては、後 から 保険給付 の 分を 返して もらえる こと も あります)。

しかく 資格 が なくなった にも かかわらず、国民健康保険 の 保険証 を 使って 病院 に 行くと、国民健康保険 で 負担 した 分の 医療費 を 返す こと になります。

と あ ほけんねんきんか ひがしちょうしゃ  
問い合わせ：保険年金課〔東庁舎〕

TEL : 0748-71-2324 FAX : 0748-72-2460

## 後期高齢者 医療制度からのお知らせ

■ 新しい保険証を送ります

いま も 持っている 保険証 は 7月31日 で 使えなくなり ます。8月1日 から は 新しい保険証 を 使って ください。新しい 保険証 は、7月31日 までに 郵便 で 送ります。

新しい 保険証 の 色 は うすみどり 色 から うすだい だい 色 になります。

2021年 4月 から 2022年 3月 までの 保険料 の 通知

書 を 送ります

7月 に 保険料 の 通知書 (払う 金額 が 決まった お知らせ) を 送ります。年金 や 口座 から 払っていない 人 には 納付書 (支払う ための 紙) も 一緒に 送ります。決まった 日 までに 払って ください。口座 から 払う と 支払い かが 簡単 なので 利用 して ください。詳しく は 封筒 に 入っている 紙 を 見て ください。

と あ ほけんねんきんか ひがしちょうしゃ  
問い合わせ：保険年金課〔東庁舎〕 TEL : 0748-71-2324 FAX : 0748-72-2460

交付年月日 令和 3年 8月 1日	
後期高齢者医療被保険者証	
有効期限	令和 4年 7月 31日
被保険者番号	01234567
住所	大津市京町四丁目3番28号
氏名	広域 太郎
性別	男
生年月日	昭和 8年 4月 1日
資格取得年月日	平成 20年 4月 1日
発効期日	平成 20年 4月 1日
一部負担金の割合	X割
保険者番号	3:9:2:5:2:0:1:0
保険者名	滋賀県後期高齢者医療広域連合
↑山折り(表裏)↑	
氏名	広域 太郎
被保険者番号	01234567
一部負担金割合	X割
有効期限	令和 4年 7月 31日

## 国民年金 保険料 の 支払い が できない 人 は 相談 を して ください

国民年金 の 保険料 の 支払い が できない 人 は、申請 を すると 保険料 を 払わ なくて よく なったり、支払い を 待って もらえたり する 制度 が あります。

### ●納付免除

本人・配偶者・世帯主 の 去年 の 所得 が 基準 より 少ない 場合、申請 して 認め られる と 保険料 の 全額 または 一部 を 払わ なくて よく なります。

### ●納付猶予

本人・配偶者 の 去年 の 所得 が 基準 より 少ない 場合、申請 して 認め られる と 保険料 の 支払い を 待って もらえ ます。

### ●学生納付特例

学生 で、本人 の 去年 の 所得 が 基準 より 少ない 場合、申請 して 認め られる と 保険料 の 支払い を 待って もらえ ます。

### ■どうすればいい

### ●納付免除・納付 猶予

年金手帳 を 持って、保険年金課 へ 来て ください。

※ 仕事 を 辞めて 申請 する とき は「雇用保険受給資格者証」また は「雇用保険被保険者 離職票」の コピー が 必要 です。

### ●学生 納付特例

年金手帳 と 在学証明書 か 学生証 (学生証 の 表裏 両面 の コピー でも よい) を 持って、保険年金課 へ 来て ください。

問い合わせ：草津 年金 事務所 国民 年金課

TEL: 077-567-2220

保険 年金課 [東庁舎]

TEL:0748-71-2324 FAX:0748-72-2460

## 子育て世帯のための 給付金が あります

収入が少なく、非課税になっている子育て世帯を対象にした給付金が あります。2021年4月分の児童手当をもらっている非課税の子育て世帯の人は、申請をしなくてももらえます。申請をしなくてももらえる人には、7月10日までに、市役所からお知らせを送ります。

そのほかの場合でも、申請をすれば給付金をもらえる場合があります。詳しいことは、子ども政策課に聞いてください。

### ■給付金の金額

子どもの人数×50,000円

※給付金の対象となる子どもは、18歳までです。障がいのある子どもは20歳までです。

### ■申請の必要な場合

- ・児童手当をもらっていないが、子どもがいる非課税の世帯(高校生の子どもだけの場合など)
- ・課税されているが、コロナウイルス感染症の影響で収入が減った子育て世帯(基準の金額が決まっています)

問い合わせ：子ども政策課〔東庁舎〕

TEL : 0748-69-6123 FAX : 0748-72-3788



## サンヒルズ ぱそこん 塾<sup>じゆく</sup>

パソコンの使い方<sup>つか かた</sup>を学ぶ<sup>まな</sup>ことができます。簡単な<sup>かんたん</sup>ことから難しい<sup>むずか</sup>ことまで自分<sup>じぶん</sup>のペースで<sup>じゆんび</sup>できます。パソコン、テキストは<sup>もう</sup>こちらで準備<sup>こ</sup>します。申し込み<sup>ひつよう</sup>は必要<sup>ひつよう</sup>ありません。

■どこで<sup>しみん がくしゆう こうりゆう</sup> 市民学習交流センター

■いつ<sup>まいしゆう どようび</sup> 毎週 土曜日 10:00 から 12:00 まで

■お金<sup>かね かい えん</sup> 1回 700円<sup>ひつよう</sup>が 必要<sup>ひつよう</sup>です

■教えて<sup>おし</sup>くれる人<sup>ひと</sup> NPO 法人<sup>ほうじん こなん</sup> 湖南 ネット しが

とあ<sup>と あ</sup> 問い合わせ：<sup>しみん がくしゆう こうりゆう</sup> 市民学習交流センター

TEL: 0748-75-8190

## 夏休み ロボット 教室<sup>なつやす きょうしつ</sup>

レゴブロックで<sup>つく</sup> ロボットを作り、パソコンで<sup>じゆう うご</sup>自由に動かせるようになります。

7月20日<sup>がつ にち かようび</sup>（火曜日）まで<sup>もう こ</sup>に、申し込み<sup>ひつよう</sup>が 必要<sup>ひつよう</sup>です。

■どこで<sup>しみん がくしゆう こうりゆう</sup> 市民学習交流センター

■いつ<sup>がつ にち もくようび にち きんようび</sup> 7月22日（木曜日）23日（金曜日）

10:00 から 12:00 まで

■参加<sup>さんか</sup>できる人<sup>ひと</sup> 小学<sup>しょうがく</sup> 4年生<sup>ねんせい</sup> 5年生<sup>ねんせい</sup> 6年生<sup>ねんせい</sup>

■定員<sup>ていいん</sup> 10人<sup>にん</sup>

■お金<sup>かね えん</sup> 2,000円<sup>かいぶん</sup>（2回分）

■教えて<sup>おし</sup>くれる人<sup>ひと</sup> NPO 法人<sup>ほうじん こなん</sup> 湖南 ネット しが

とあ<sup>と あ</sup> 問い合わせ：<sup>しみん がくしゆう こうりゆう</sup> 市民学習交流センター

TEL: 0748-75-8190

## 市内の中学生が作った「本の帯」の展示をします

市内の中学生が作った「本の帯」（読みたくなる本の宣伝が書かれた紙）のえらばれた作品を展示します。お近くの本屋や図書館までぜひ見に来てください。

ひ  
〈日〉

7月17日(土曜日)	から	7月27日(火曜日)	西谷書店
7月28日(水曜日)	から	8月5日(木曜日)	甲西図書館
8月7日(土曜日)	から	8月22日(日曜日)	本のがんこ堂 石部店
8月24日(火曜日)	から	9月3日(金曜日)	石部図書館
9月4日(土曜日)	から	9月20日(月曜日)	TSUTAYA書店 甲西店

問い合わせ：湖南省教育研究所〔西庁舎〕

TEL : 0748-77-7052

## 今年の湖南省夏まつりは中止です

今年の「湖南省夏まつり」は、新型コロナウイルス感染症にかかるかもしれないので中止します。

楽しみにしていた皆さんにはとても残念ですが、理解してください。お願いします。

問い合わせ：湖南省三大まつり実行委員会（（一社）湖南省観光協会）

TEL : 0748-71-2157

FAX : 0748-72-9622

こんげつ のうぜい  
**今月の納税など**

- こていしさんぜい  
 ・ **固定資産税**
- こくみんけんこうほけんぜい  
 ・ **国民健康保険税**
- こうきこうれいしゃいりょうほけんりょう  
 ・ **後期高齢者医療保険料**
- かいごほけんりょう  
 ・ **介護保険料**

こうざふりかえ ひ のうきげん  
**口座振替の日・納期限**

がつ にち げつようび  
**8月2日(月曜日)**

- ほいくりょう  
 ・ **保育料**
- じゅうたくしりょうりょう  
 ・ **住宅使用料**
- すいどうりょうきん  
 ・ **水道料金**
- げすいどうしりょうりょう  
 ・ **下水道使用料**

**リサイクル プラザ**

だ 出す こと が できない ごみ が ある ので かなら 必ず ごみ カレンダー を み 見て ください。

がつ  
**7月の カレンダー**

にちようび 日曜日	げつようび 月曜日	かようび 火曜日	すいようび 水曜日	もくようび 木曜日	きんようび 金曜日	どようび 土曜日
				①	2	3
4	5	6	7	⑧	9	10
11	12	13	14	⑮	16	17
18	19	20	⑳	22	23	24
25	26	27	28	㉑	30	31

やす  
 休み

☆ この日は 空いて います

○ そだい 粗大ごみ とうしこみ 申し込み しまい 締め切りの日

□ そだい 粗大ごみ を 取りに いける 日

でんわ 電話 か FAX で もう こ 申し込んで ください。

じかん  
 ■ 時間 9 : 00 から 16 : 00

と あ  
 問い合わせ: リサイクル プラザ

TEL:0748-75-3933 FAX:0748-75-3904

## にんちしょうかいごしゃ つど 認知症介護者の集い

にんちしょう ひと かいご ひと あつ そうだん かいご じょうほうこうかん  
認知症の 人を 介護 している 人が 集まって、相談 を したり、 介護 の 情報交換 を しま  
せんか。

■いつ がつ にち どのようび  
7月24日（土曜日）

10:30 から 12:00

■だれが ことなんし す ひと にんちしょう ひと かいご ひと  
湖南省に 住んで いる 人で、 認知症 の 人 を 介護 している 人

■どこで ほだいじ ことなんし ほだいじよんちようめ ばん ごう  
菩提寺まちづくりセンター （湖南省菩提寺四丁目2番12号）

■申込方法 もうしこみほうほう がつ にち きんようび と あ さき  
7月16日（金曜日） までに 問い合わせ先 へ

しんがた かんせんしょう えいきょう ちゅうし  
※新型コロナウイルス感染症の 影響 により 中止に なること が あります。

と あ ちゅうおう  
問い合わせ： 中央デイサービスセンターしんあい

TEL・FAX：0748-72-6889

## ことなんし じゃくねんにんちしょう こうりゅうかい や かい 湖南省 若年認知症 交流会 ～たこ焼きの会～

わか にんちしょう ひと かぞく こうりゅうかい  
若い 認知症の 人と その 家族 の 交流会 です。

な かま いっしょ たの じかん す  
仲間 と 一緒に 楽しい 時間 を 過ごしませんか。

■いつ がつ にち にちようび  
7月18日（日曜日）

10:00 から 12:00

■どこで ちゅうおう  
中央デイサービスセンターしんあい

じぜん よやく  
※事前に 予約 してください。

と あ ちゅうおう  
問い合わせ： 中央デイサービスセンターしんあい

たんとう はらぐち  
TEL：0748-72-6889（担当：原口）

## 住民生活相談

生活の中で困ったことがあれば相談してください。

問い合わせ：福祉政策課〔東庁舎〕

TEL:0748-71-2370 FAX:0748-72-3788

## 消費生活相談

契約のトラブルや借りたお金の返しかたで悩んでいる人は相談してください。

■いつ 月曜日 から 金曜日（祝日を除く）

9:00 から 15:30

問い合わせ：消費生活センター

TEL:0748-71-2360 FAX:0748-72-3788

## 行政相談

国の仕事についての困りごとや相談を受けます。

■いつ 7月15日（木曜日）

13:30 から 16:00

■どこで 社会福祉センター

※外国語の通訳はできません。

問い合わせ：滋賀行政相談センター

TEL: 077-523-1100 FAX:077-525-1149

## 人権なんでも相談

人権擁護委員が相談を聴きます。生活のなかでの悩みごとや心配ごと、地域や職場でのトラ

ブルや差別などさまざまな相談ができます。無料です。予約はいりません。

■いつ・どこで

○7月8日（木曜日）13:30 から 16:00 社会福祉センター

○7月9日（金曜日）13:30 から 16:00 石部老人福祉センター

※外国語の通訳はできません。

と あ じんけんようごか にしちょうしゃ  
問い合わせ：人権擁護課〔西庁舎〕

TEL：0748-77-8512 FAX：0748-77-4101

じよせい なや そうだん  
女性の 悩み相談

じよせい そうだんいん なや き よやく  
女性の相談員がいろいろな悩みを聴きます。予約をしてください。

■いつ

7月1日（木曜日）、15日（木曜日）8月5日（木曜日）、19日（木曜日）

14:30 から 16:30（ひとり 1時間まで）

■どこで 石部 まちづくり センター

■相談 できる 人 湖南省に 住んでいる 女性、 湖南省の 会社で 働いている女性

※外国語の通訳はできません。

と あ じんけんようごか にしちょうしゃ  
問い合わせ：人権擁護課〔西庁舎〕

TEL：0748-77-8512 FAX：0748-77-4101

こうれいしゃ しょう しゃ そうだんかい  
高齢者・障がい者のための なんでも 相談会

べんごし しほうしょし しゃかいふくしし せんもんしよく むりょうそうだんかい  
弁護士・司法書士・社会福祉士などの 専門職 による 無料相談会 です。

かなら じぜん よやく  
※必ず 事前に 予約してください。

■いつ 7月31日(土曜日) 13:30 から 16:30

■どこで 甲賀市役所

■申し込み 期間 7月12日(月曜日) から 7月21日(水曜日)

と あ こうか こなんせいねんこうけん  
問い合わせ：甲賀・湖南成年後見センターぱんじー

こうなんだいいちいきしみん ほんかん かい  
〔甲南第一地域市民センター本館3階〕

TEL : 0748-86-6161 FAX : 0748-86-6199

こうれいしゃ しょう しゃ むりょう ほうりつそうだん  
高齢者・障がい者のための 無料 法律相談

●べんごし むりょう そうだん  
●弁護士 無料 相談

がっ にち もくようび  
7月8日(木曜日) 13:00 から 16:00

●しほうしょし むりょう そうだん  
●司法書士 無料 相談

がっ にち もくようび  
7月15日(木曜日) 13:00 から 16:00

■ていいん かくそうだん にん じかん かなら よやく  
■定員 各相談とも3人(ひとり1時間、必ず 予約してください)

よやく ちよくせつ でんわ  
※予約は 直接 電話で「ぱんじー」へ。

よやく とき そうだんないよう き  
予約の時に相談内容を聞きます。

と あ ほうじん こうが こなんせいねんこうけん  
問い合わせ：NPO法人 甲賀・湖南成年後見センターぱんじー

こうなんだいいちいきしみん  
〔甲南第一地域市民センター〕

TEL : 0748-86-6161 FAX : 0748-86-6199

しゅうろう そうだん れいわ ねん がつ  
就労 相談 (令和3年7月)

しごと さが ひと ための そうだん  
仕事を 探している 人のための 相談です。

いつ		どこで
にち きんようび 2日 (金曜日)		なつ み かいかん 夏見会館
にち すいようび 7日 (水曜日)		ちいき じんけん ふくし しみん こうりゅう みくも 地域 人権 福祉 市民 交流 センター
にち もくようび 8日 (木曜日)		こうじぶくろかいかん 柑子袋会館
にち きんようび 9日 (金曜日)		いわねかいかん 岩根会館
にち かようび 13日 (火曜日)	9 : 30	しもだ 下田 まちづくり センター
にち すいようび 14日 (水曜日)	から	こうせい しみん がくしゅう こうりゅう サンヒルズ 甲西 (市民 学習 交流センター)
にち きんようび 16日 (金曜日)	11 : 30	なつ み かいかん 夏見会館
にち すいようび 21日 (水曜日)		ちいき じんけん ふくし しみん こうりゅう みくも 地域 人権 福祉 市民 交流 センター
にち すいようび 28日 (水曜日)		いしべみなみ 石部 南 まちづくり センター
にち もくようび 29日 (木曜日)		こうじぶくろ かいかん 柑子袋 会館
にち きんようび 30日 (金曜日)		いわね かいかん 岩根 会館
にち きんようび 2日 (金曜日)		こうりゅう いしべ 交流 センター
にち かようび 6日 (火曜日)	13 : 30	きょうどう ふくし しせつ こうせい 共同 福祉 施設 (サンライフ甲西)
にち きんようび 16日 (金曜日)	から	ぼだいじ 菩提寺 まちづくり センター
にち かようび 27日 (火曜日)	15 : 30	きょうどう ふくし しせつ こうせい 共同 福祉 施設 (サンライフ甲西)
にち きんようび 30日 (金曜日)		こうりゅう いしべ 交流 センター

と あ しょうこう かんこう ろうせい かい きょうどうふくし しせつ  
問い合わせ : 商工 観光 労政課 [共同福祉 施設]

TEL : 0748-71-2332 FAX : 0748-72-4820



7月の図書館からの お知らせ

としょかん  
図書館 カレンダー (石部)

にちようび 日曜日	げつようび 月曜日	かようび 火曜日	すいようび 水曜日	もくようび 木曜日	きんようび 金曜日	どようび 土曜日
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

いしべととしょかん やす ひ  
□ 石部図書館の休みの日

としょかん  
図書館 カレンダー (甲西)

にちようび 日曜日	げつようび 月曜日	かようび 火曜日	すいようび 水曜日	もくようび 木曜日	きんようび 金曜日	どようび 土曜日
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

こうせいととしょかん やす ひ  
○ 甲西図書館の休みの日

おはなしの森

としょかん ひと えほん  
図書館の人が、絵本をよみます。

■だれ あか とおとう かあ  
赤ちゃんとお父さんやお母さんなど

■いつ がつ にち きんようび  
7月16日(金曜日) 10:00 から 11:30

■どこで こうせい としょかん  
甲西図書館

■申込み もうしこ がつ にち きんようび よやく  
7月9日(金曜日) から 予約 することが  
できます。予約は 甲西図書館 にしてください。

としょかん てんじ  
図書館の展示

きぼう おか ぶんか こうえん しゅうねん きねん  
希望が丘 文化公園 50周年 記念

じぎょう きぼう おか しゃしんてん  
事業「希望が丘 写真展」

■いつ がつ にち すいようび がつ  
7月14日(水曜日)から 7月  
25日(日曜日)

■どこで こうせい としょかん  
甲西図書館

としょかんしゃ がつ  
図書館車「マツゾウくん」7月のスケジュール

いつ	どこで	じかん
にち 1日 もくようび (木曜日)	あほし ほいくえん 阿星 あかつき 保育園	13:30 から 14:00
	きょうしん ほっば いしべみなみ 京進のようちえんHOPPA 石部南	14:15 から 14:45

にち <b>2日</b> きんようび (金曜日)	ひらまつ えん <b>平松 こども園</b>	13:00 から 13:30
	いわね ひがし のうぎょう しゅうらく <b>岩根 東 農業 集落 センター</b>	14:45 から 15:15
にち <b>7日</b> すいようび (水曜日)	にんてい えん みと ようちえん <b>認定 こども園 水戸 幼稚園</b>	13:00 から 13:30
	えん <b>しおん 園</b>	13:45 から 14:15
	きたやまだい じ ち かいかん <b>北山台 自治会館</b>	14:45 から 15:15
にち <b>8日</b> もくようび (木曜日)	しもだ しょうがっこう <b>下田 小学校</b>	12:55 から 13:20
	しもだ えん <b>下田 こども園</b>	13:30 から 14:00
	しもだ <b>下田 まちづくり センター</b>	14:15 から 14:45
にち <b>9日</b> きんようび (金曜日)	みと しょうがっこう <b>水戸 小学校</b>	13:00 から 13:30
	きょうしん ほっば こなん みと <b>京進のほいくえんHOPPA 湖南 水戸</b>	13:45 から 14:15
	しみん がくしゅうこうりゅう <b>市民 学習 交流 センター (サンヒル            ズ 甲西) 駐車場</b>	14:30 から 15:00
にち <b>14日</b> すいようび (水曜日)	みくも ほいくえん <b>三雲 くじら 保育園</b>	13:30 から 14:00
	みくも <b>三雲 ふれあい センター</b>	14:15 から 14:45
にち <b>15日</b> もくようび (木曜日)	ようちえん <b>光星学園 ひかり 幼稚園</b>	13:00 から 13:30
	ぼだいじ にんてい えん <b>菩提寺 くじら 認定 こども園</b>	13:45 から 14:15
	ぼだいじ <b>菩提寺 まちづくり センター</b>	14:30 から 15:00
にち <b>16日</b> きんようび (金曜日)	みくも ようちえん <b>三雲 幼稚園</b>	12:45 から 13:15
	きょうしん ほっば いしべ <b>京進のようちえんHOPPA 石部</b>	13:45 から 14:15
	いしべ ほいくえん <b>石部 保育園</b>	14:30 から 15:00

にち <b>23日</b> きんようび (金曜日)	こうじぶくろ <b>柑子袋 まちづくり センター</b>	11:00 から 11:30
にち <b>24日</b> とうようび (土曜日)	いしべみなみ <b>石部南 まちづくり センター</b>	12:00 から 13:00

※ 移動 図書館車 で 借りた 本 は、石部 図書館・甲西 図書館・各まちづくりセンター・市民  
 学習 交流 センター（サンヒルズ甲西）でも 返せます。

※ 悪い 天気 など で 休む こと も あります。

問い合わせ: 甲西 図書館 (湖南省 中央 5-50)

TEL: 0748-72-5550 FAX: 0748-72-5554

石部 図書館 (湖南省 石部 中央 1-2-3)

TEL: 0748-77-6252 FAX: 0748-77-6232

## 健康だより

### 母子健康手帳をもらうには

平日の9:00から11:30、13:00から16:30に保健センターでもらえます。

先に電話で予約してから来てください。

■持ち物 はんこ、妊娠届出書<妊娠がわかたら出す紙>(保健センターにもあります)、マイナンバーカード(ないときは、通知カードと本人が確認できるもの(運転免許証、在留カードやパスポートなど))

※妊娠届出書を持っていないときは、子どもが生まれる予定の日を病院の先生に聞いてから来てください。

※代替りの人が保健センターに来るときは委任状<妊娠している人が書いたもの>代替りの人のはんこ、運転免許証やパスポートも必要です。

## ベビー スマイル

- いつ がつ にち げつようび 7月5日（月曜日）10:00 から 11:00
- どこで ほけん 保健 センター
- だれ さい ちい こ ほごしゃ 1歳より小さい子どもとその保護者
- 内容 ないよう こ せいちょう はったつ こそだ なや そうだん こうざ 子どもの成長発達や子育ての悩みを相談、ミニ講座（10:00から）
- 持ち物 も もの ほし けんこう てちょう 母子健康手帳、おむつ など

## 子どもの健診

	だれ	いつ
<small>げつじ けんしん</small> 4か月児 健診	<small>ねん がつ う 生まれた こ</small> 2021年の3月に生まれた子ども	<small>がつ にち かようび</small> 7月27日（火曜日）
<small>げつじ けんしん</small> 10か月児 健診	<small>ねん がつ う 生まれた こ</small> 2020年の9月に生まれた子ども	<small>がつ にち もくようび</small> 7月29日（木曜日）
<small>さい げつじ けんしん</small> 1歳6か月児 健診	<small>ねん がつ う 生まれた こ</small> 2019年の12月に生まれた子ども	<small>がつ にち もくようび</small> 7月15日（木曜日）
<small>さい げつじ そうだん は けんしん</small> 2歳6か月児 相談・ 歯の健診	<small>ねん がつ う 生まれた こ</small> 2018年の12月に生まれた子ども	<small>がつ にち きんようび</small> 7月2日（金曜日）
<small>さい げつじ けんしん</small> 3歳6か月児 健診	<small>ねん がつ う 生まれた こ</small> 2017年の12月に生まれた子ども	<small>がつ にち もくようび</small> 7月1日（木曜日）

**※しんがた新型コロナウイルス かんせんしやう感染症の えいきやう影響で、中止することがあります。または えんき延期、  
たいしやうしや対象者を変更することがあります。**

- どこで ほけん 保健 センター うけつけ（受付 ごろ 13:00頃からですが こべつ 個別に し お知らせします。）
- 持ち物 も もの 個別に こべつ お知らせします。  
または ほけん 保健センターに と あ 問い合わせてください。

問い合わせ：健康政策課〔保健センター〕

TEL: 0748-72-4008 FAX: 0748-72-1481

こうほう 広報 にほんごばん かなんやさしい日本語版の問い合わせ先：こなん しやくしよじんけんようごか 湖南省役所人権擁護課〔西庁舎〕  
にしちやうしや

TEL: 0748-77-8512 FAX: 0748-77-4101 〒520-3195 こなん し いしべちゆうおう 湖南省石部中央 1-1-1